



# Совет Безопасности

Distr.: General  
9 June 2015  
Russian  
Original: English

## Соединенные Штаты Америки: проект резолюции

*Совет Безопасности,*

*ссылаясь на свои предыдущие соответствующие резолюции, включая резолюции 1696 (2006), 1737 (2006), 1747 (2007), 1803 (2008), 1835 (2008), 1887 (2009), 1929 (2010), 1984 (2011), 2049 (2012), 2105 (2013) и 2159 (2014), а также на заявление своего Председателя от 29 марта 2006 года (S/PRST/2006/15) и подтверждая их положения,*

*напоминая о создании в соответствии с пунктом 29 резолюции 1929 (2010) Группы экспертов для выполнения, под руководством Комитета, задач, изложенных в этом пункте,*

*ссылаясь на промежуточный доклад, представленный 7 ноября 2014 года Группой экспертов, назначенной Генеральным секретарем во исполнение пункта 29 резолюции 1929 (2010), и на заключительный доклад (S/2015/401), представленный Группой 1 июня 2015 года,*

*напоминая о методологических стандартах применительно к докладам механизмов наблюдения за санкциями, изложенных в докладе Неофициальной рабочей группы Совета Безопасности по общим вопросам, касающимся санкций (S/2006/997),*

*приветствуя усилия, предпринятые Секретариатом в целях расширения и усовершенствования реестра экспертов для Сектора по делам вспомогательных органов Совета Безопасности с учетом указаний, содержащихся в записке Председателя (S/2006/997),*

*особо отмечая в этой связи важность заслуживающих доверия, основанных на фактах и независимых оценок, аналитических выкладок и рекомендаций, предусмотренных мандатом Группы экспертов, подробно изложенным в пункте 29 резолюции 1929 (2010),*

*определяя, что распространение оружия массового уничтожения, а также средств его доставки по-прежнему представляет угрозу для международного мира и безопасности,*

*действуя на основании статьи 41 главы VII Устава Организации Объединенных Наций,*

1. *постановляет продлить до 9 июля 2016 года мандат Группы экспертов, подробно изложенный в пункте 29 резолюции 1929 (2010), заявляет о своем намерении провести обзор этого мандата и принять надлежащее решение в*



отношении его дальнейшего продления не позднее 9 июня 2016 года и *просит* Генерального секретаря принять для этого необходимые административные меры;

2. *просит* Группу экспертов представить Комитету промежуточный доклад о ее работе не позднее 9 ноября 2015 года и просит далее Группу экспертов после обсуждения с Комитетом представить Совету ее промежуточный доклад к 9 декабря 2015 года, а также просит представить Комитету к 9 мая 2016 года заключительный доклад, содержащий ее выводы и рекомендации, и *просит* далее Группу экспертов после обсуждения с Комитетом представить Совету ее заключительный доклад к 9 июня 2016 года;

3. *просит* Группу экспертов представить Комитету запланированную программу работы не позднее чем через 30 дней после ее переназначения, *рекомендует* Комитету регулярно проводить обсуждения по поводу этой программы работы и непрерывно взаимодействовать с Группой в отношении ее работы и *просит* далее Группу экспертов представлять Комитету все изменения, вносимые в эту программу работы;

4. *заявляет* о своем намерении продолжать следить за работой Группы;

5. *настойательно призывает* все государства, соответствующие органы Организации Объединенных Наций и другие заинтересованные стороны в полной мере сотрудничать с Комитетом, учрежденным резолюцией 1737 (2006), и с Группой экспертов, в частности предоставляя любую имеющуюся у них информацию об осуществлении мер, введенных резолюциями 1737 (2006), 1747 (2007), 1803 (2008) и 1929 (2010);

6. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.

---